TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN TAM BÌNH** **TỈNH VĨNH LONG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Tam Bình, ngày 03 tháng 11 năm 2017.

Số: 197/2017/QĐST-DS.

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TAM BÌNH, TỈNH VĨNH LONG

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông **Cao Minh Tân**.

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông **Trần Văn Bé Hai**.

2. Bà **Nguyễn Thị Sương**.

Căn cứ vào các điều 212, 213, 235 và 246 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ hồ sơ vụ án dân sự thụ lý số: 188/2017/TLST-DS ngày 30 tháng 8 năm 2017,

XÉT THẤY:

Tại phiên tòa các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết vụ án và thỏa thuận của các đương sự là tự nguyện, không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Bà **Dương Thúy V**, sinh năm 1982; trú tại khóm A, thị trấn N, huyện P, tỉnh Vĩnh Long.

- *Bị đơn*:

+ Bà **Lưu Thị Hồng T**, sinh năm 1982.

+ Ông **Nguyễn Văn H**, sinh năm 1974.

Người đại diện hợp pháp của ông Nguyễn Văn H: Bà **Lưu Thị Hồng T**, sinh năm 1982 là người đại diện theo ủy quyền (Văn bản ủy quyền ngày 23 tháng 10 năm 2017).

Cùng trú tại: Khóm B, thị trấn N, huyện P, tỉnh Vĩnh Long.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan*: Ông **Bùi Duy Đ**, sinh năm 1985.

Người đại diện hợp pháp của ông Bùi Duy Đ: Bà **Dương Thúy V**, sinh năm 1982 là người đại diện theo ủy quyền (Văn bản ủy quyền ngày 22 tháng 9 năm 2017).

Cùng trú tại: Khóm A, thị trấn N, huyện P, tỉnh Vĩnh Long.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Bà Lưu Thị Hồng T và ông Nguyễn Văn H đồng ý trả cho bà Dương Thúy V và ông Bùi Duy Đ nợ hụi số tiền 14.000.000 (Mười bốn triệu) đồng.

Kể từ ngày người được thi hành án bà Dương Thúy V và ông Bùi Duy Đ có đơn yêu cầu thi hành án đối với số tiền 14.000.000 (Mười bốn triệu) đồng thì người phải thi hành án bà Lưu Thị Hồng T và ông Nguyễn Văn H còn phải trả lãi chậm trả theo mức lãi suất được quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015 tương ứng với số tiền và thời gian chậm thi hành án.

2.2. Về án phí dân sự sơ thẩm: Bà Lưu Thị Hồng T và ông Nguyễn Văn H đồng ý chịu số tiền 700.000 (Bảy trăm nghìn) đồng.

- Buộc bà Lưu Thị Hồng T và ông Nguyễn Văn H nộp án phí số tiền 700.000 (Bảy trăm nghìn) đồng tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tam Bình.

- Hoàn trả cho bà Dương Thúy V được nhận lại số tiền 800.000 (Tám trăm nghìn) đồng tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai số No 0010283 ngày 30 tháng 8 năm 2017 tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tam Bình.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Vĩnh Long: 02;
- VKSND huyện Tam Bình: 02;
- CC.THADS huyện Tam Bình: 01;
- Đương sự: 04;
- Lưu hồ sơ vụ án: 01;
- Lưu án văn: 06.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(*Đã ký tên và đóng dấu*)

Cao Minh Tân